

## Ovadyah – hydbe – Abdias

<sup>1</sup> Esta es la visión de Ovadyah [siervo de *YAHWEH*]. Aquí está lo que *YAHWEH Elohim* dice acerca de Edom. Según un mensajero estaba siendo enviado entre las naciones diciendo:<sup>[1]</sup> <sup>2</sup> "Levántense, vamos a atacarla," oímos un mensaje de *YAHWEH*.<sup>[Nu 24:18; 1S 2:7-8; Is 23:9; Ez 29:15; Mi 7:10; Sal 107:39-40; Lu 1:51,52; Job 34:25-29]</sup>

<sup>3</sup> [He aquí, Yo te he hecho pequeña entre los *Goyim*,  
tú eres grandemente deshonrada. (LXX)]  
Tu corazón soberbio te ha engañado,<sup>[Is 10:14-16; 16:6; Je 48:29-30; 49:16; Mal 1:4; Pr 16:18]</sup>  
tú, cuyas casas están en cuevas en los riscos,<sup>[2Ri 14:7; 2Cr 25:12; Pr 18:12; 29:23]</sup>  
que vives en las alturas y te dices a ti mismo:  
¿Quién me puede derribar a tierra?<sup>[2]</sup> <sup>[Is 14:13-15; 47:7-8; Je 49:4; Re 18:7-8]</sup>

<sup>4</sup> Si haces tu nido tan alto como el de las águilas,<sup>[Job 20:6-7; 39:27-28; Je 49:16; Hab 2:9]</sup>  
aun si lo pones entre las estrellas,<sup>[Is 14:12-15; Je 51:53; Am 9:2]</sup>  
Yo te derribaré de allí," dice *YAHWEH*.<sup>[3]</sup>

<sup>5</sup> Si ladrones vinieran a ti, o asaltadores de noche <sup>[Je 49:9]</sup>  
(¡Oh, qué destruida serás!).<sup>[2S 1:19; Is 14:12; Je 50:23; La 1:1; Sof 2:15; Re 18:10]</sup>

¿No cesarían cuando hayan robado lo suficiente?  
Si vendimiadores vinieran a ti,<sup>[De 24:21; Is 17:6; 24:13; Mi 7:1]</sup>

¿no dejarían algunas uvas para la rebusca?<sup>[4]</sup>

<sup>6</sup> ¡Pero mira como Esav ha sido saqueada,<sup>[Is 10:13-14; 45:3; Je 49:10; 50:37; Sal 139:1; Mt 6:19-20]</sup>  
sus tesoros secretos han sido encontrados!<sup>[Da 2:22]</sup>

<sup>7</sup> Tus aliados sólo fueron contigo hasta la frontera,<sup>[Je 4:30 30:14; La 1:19; Ez 23:22-25; Sal 55:12-13]</sup>  
aquellos que están en paz contigo te engañaron y te vencieron,<sup>[Re 17:12-17][Je 20:10; 38:22]</sup>

---

<sup>1</sup> Edom era un antiguo reino al sudeste de Yahudáh, entre el Mar Muerto y el Golfo de Akavah (Gn 36.6–8). Lo inaccesible de sus montañas daba a sus habitantes un sentimiento de orgullo y de excesiva seguridad. Obadyah fue un profeta de Yahudáh que habló del juicio de *YAHWEH* en contra de la nación de Edom. En 586 AEC., cuando los Kasdim destruyeron por completo a Yerushalayim (2R 25; 2Cr 36). Edom se regocijó por las desgracias de Yisra'el y Yahudáh, aun cuando los Edomim y Yahudim descendían de dos hermanos, Esav y Ya'akov (Ge 25.19-26). Pero del mismo modo que estos dos hermanos estaban en constante conflicto, Yisra'el y Edom raramente estaban en paz. *YAHWEH* pronunció juicio sobre Edom por sus acciones asesinas y maliciosas hacia Su pueblo. [Is 21:11; 34:1-17; 63:1-6; Je 9:25-26; 25:17,21; 49:17-22; La 4:21-22 Ez 25:12-14; 35:3-15; Jl 3:19; Am 1:11-12; Mal 1:3-4; Sal 137:7/ Je 49:14-15; 51:46; Is 18:2-3; 30:4; Je 6:4-5; 50:9-15; 51:27-28; Mi 2:13; Mt 24:6; Mr 13:7]

<sup>2</sup> Edom era el vecino de Yahudáh ubicado al sur y compartían una frontera común. Los vecinos no siempre son amigos y Edom no quería tener nada que ver con Yahudáh. Su capital en ese tiempo era Sela (tal vez haya sido luego la ciudad de Petra). Sela se consideraba una ciudad impenetrable porque estaba en un acantilado y cerca de un cañón al que solo llegaba por un camino estrecho. Las cosas que Edom consideraba como fortaleza de esta ciudad constituyeron su ruina: (1) la seguridad en la ciudad (vv. 3, 4), *YAHWEH* los haría bajar desde las alturas; (2) la soberbia por su autosuficiencia (v. 4), *YAHWEH* los humillaría; (3) la riqueza (vv. 5, 6), los ladrones robarían todo lo que tuvieran; (4) los aliados (v. 7), *YAHWEH* haría que se volvieran contra Edom; (5) la sabiduría (vv. 8, 9), todo sería destruido. Los Edomim se sentían seguros y orgullosos de su autosuficiencia. Pero se engañaban debido a que no hay seguridad perdurable apartados de *YAHWEH*

<sup>3</sup> Los Edomim estaban orgullosos de su ciudad enclavada en la roca. En la actualidad es considerada como una de las maravillas del mundo antiguo, pero solo como atracción turística. La Escritura advierte que la soberbia es la ruta más segura hacia la autodestrucción (Pr 16.18). Al igual que Sela (Petra) y Edom cayeron, la gente soberbia caerá. Una persona humilde está más segura que una persona soberbia, ya que la humildad nos da una perspectiva más adecuada de uno mismo y del mundo.

<sup>4</sup> De acuerdo con la Toráh de Moshe, los vendimiadores o personas que cosechaban las uvas debían dejar algunos racimos para que luego los recogieran los pobres (Le 9.10; De 24.21).

aquellos que comieron tu comida te pusieron una trampa, <sup>[Sal 41:9; Jn 13:18]</sup>  
 y no pudiste discernirla. <sup>[Is 19:11-14; 27:11; Je 49:7; Os 13:13]</sup>  
 8 "Cuando ese día venga," dice *YAHWEH*,  
 "¿no destruiré Yo a todos los sabios<sup>[5]</sup> de Edom <sup>[Is 19:3,13-14; 29:14; Sal 33:10; Job 5:12-14]</sup>  
 y no dejaré ningún discernimiento en Monte Esav? <sup>1Co 3:19-20]</sup>  
 9 Tus guerreros, Teman, <sup>[6]</sup> estarán tan confundidos <sup>[Is 19:16-17; Je 49:22; 50:36-37; Am 2:16; Nah 3:13]</sup>  
 que todos en el Monte Esav serán muertos. <sup>[7]</sup> <sup>[Sal 76:5-6][cp 21 De 2:5; Is 34:5-8; 63:1-3]</sup>  
 10 Por la matanza y el pecado <sup>[Ge 27:11,41; Nu 20:14-21; Sal 83:5-9; 137:7; La 4:21; Ez 25:12; 35:5-6,12-15]</sup>  
 cometidos contra tu hermano Yaakov, <sup>[Am 1:11]</sup>  
 la vergüenza te cubrirá, <sup>[Je 3:25; 51:51; Ez 7:18; Mí 7:10; Sal 69:7; 89:45; 109:29; 132:18]</sup>  
 y serás cortada para siempre. <sup>[Je 49:13,17-20; Ez 25:13-14; 35:6-7,15; Mal 1:3-4]</sup>  
 11 En ese día te paraste a un lado <sup>[2R 24:10-16; 25:11; Je 52:28-30]</sup>  
 mientras extranjeros se llevaban su tesoro, <sup>[Jl 3:3; Nah 3:10]</sup>  
 y extraños entraban por sus puertas  
 para echar suertes por Yerushalayim –  
 tú también fuiste uno de ellos. <sup>[8]</sup> <sup>[Sal 50:18; 137:7]</sup>  
 12 No debiste haber mirado a tus hermanos con satisfacción maligna <sup>[9]</sup>  
 en el día de su desastre, <sup>[Sal 22:17; 37:13; 54:7; 59:10; 92:11; Mí 4:11; 7:8-10; Mí 27:40-4B]</sup>  
 ni regocijarte sobre los hijos de Yahudáh <sup>[La 4:21; Ez 25:6-7; 35:15; Mí 7:8; Pr 17:5; 24:17-18; Job 31:29]</sup>  
 en el día de su destrucción. <sup>[Lu 19:41]</sup>  
 No debiste haber hablado arrogantemente <sup>[1S 2:3; Sal 31:18]</sup>  
 en el día de la aflicción, <sup>[Is 37:24; Ya 3:5; 2P 2:18; Jud 16; Re 13:5]</sup>  
 13 ni haber entrado por la puerta de mi pueblo  
 en el día de su aflicción–  
 no, no debiste haber mirado con satisfacción maligna a su sufrimiento  
 en su día de destrucción <sup>[2S 16:12; Sal 22:17; Zc 1:15]</sup>  
 ni haber atacado sus ejércitos en el día que perecieron  
 14 No te debiste haber parado en las encrucijadas <sup>[Am 1:6,9]</sup>  
 para destruir totalmente a sus fugitivos, <sup>[10]</sup> <sup>[Sal 31:8]</sup>  
 ni haber entregado a sus sobrevivientes en un día de aflicción. <sup>[Ge 35:3; Is 37:3; Je 30:7]</sup>  
 15 Porque el día de *YAHWEH* está cerca sobre los *Goyim*, <sup>[Sal 110:5-6; Je 9:25-26; 25:15-29; 49:12]</sup>

<sup>5</sup> Edom se caracterizaba por sus sabios. Existe una diferencia, sin embargo, entre la sabiduría del hombre y la sabiduría de *YAHWEH*. Los Edomim pudieron haber sido sabios en los caminos del mundo, pero fueron necios porque ignoraron y se burlaron de *YAHWEH*.

<sup>6</sup> Elifaz, uno de los tres amigos de Job (Job 2.11), era de Teman, ocho kilómetros al este de Petra. Teman fue llamado así por el nieto de Esav (Ge 36.10-12).

<sup>7</sup> *YAHWEH* no pronunció estos juicios severos en contra de Edom por venganza sino para ejercer justicia. *YAHWEH* es moralmente perfecto y demanda justicia y rectitud perfectas. Los Edomim simplemente estaban obteniendo lo que se merecían. Debido a que asesinaron, serían asesinados. Debido a que robaron, sufrirían robos. Debido a que se aprovecharon de sus hermanos, se aprovecharían de ellos.

<sup>8</sup> Los Israelitas descendían de Ya'akov, y los Edomim de su hermano, Esav (Ge 25.19-26). En vez de ayudar a Yisra'el y a Yahudáh cuando lo necesitaban, Edom permitió que fueran destruidos e incluso saquearon lo que quedaba. Edom se constituyó en su enemigo, y sería destruido. Cualquiera que no ayude a Yisra'el es enemigo de *YAHWEH*.

<sup>9</sup> Edom estaba contento de ver a Yahudáh en problemas. Su rencor los llevó a querer ver destruida a la nación. Por esta mala acción y por todos los crímenes cometidos contra su hermano Yisra'el, *YAHWEH* borró a Edom.

<sup>10</sup> De todos los vecinos de Yahudáh y Yisra'el, Edom era el único al que no se le prometió ninguna misericordia por parte de *YAHWEH*. Esto fue debido a que saquearon Yerushalayim, y se alegraron por sus desgracias. Traicionaron a sus hermanos de sangre en momentos de crisis y ayudaron a sus enemigos. (Je 49.7-22; Ez 25.12-14; Am 1.11-12.)

- como tú hiciste, te será hecho a ti; [La 4:21-22; Ez 30:3; Jl 3:11-14; Mi 5:15; Zc 14:14-18][Jue 1:7]  
 tu recompensa regresará sobre tu propia cabeza. <sup>[11]</sup> [Ez 35:15; Jl 3:7-8; Hab 2:8; Mt 7:2; Ya 2:13]
- 16 Porque así como has bebido en mi Monte Kadosh, <sup>[Is 49:25,26; 51:22-23; Je 25:15-16,27-29; 49:12]</sup>  
 así beberán todas las naciones en turno, <sup>[Jl 3:17; Sal 75:8-9; 1P4:17]</sup>  
 sí, ellas beberán y se lo engullirán <sup>[Is 42:14; Hab 1:9]</sup>  
 y será como si nunca hubieran existido. <sup>[Is 8:9-10; 29:7-8]</sup>
- 17 Pero en el Monte Tziyon habrá liberación <sup>[Is 46:13; Jl 2:32]</sup>  
 habrá un Lugar Kadosh, <sup>[Je 46:28; Am 9:8][Je 44:14,28; Ez 7:16]</sup>  
 y la casa de Yaakov tomará por herencia <sup>[Is 1:27; 4:3-4; 60:21; J 3:17; Zc 8:3; 14:20-21; Re 21:27]</sup>  
 aquellos que la tomaron a ella por herencia. <sup>[Is 14:1-2; Jl 3:19-21; Am 9:11-15]</sup>
- 18 La casa de Yaakov será un fuego <sup>[Is 10:17; 31:9; Mi 5:8; Zc 12:6]</sup>  
 y la casa de Yosef una llama <sup>[2S 19:20; Ez 37:16,19; Am 5:15; 6:6]</sup>  
 prendiendo fuego y devorando <sup>[Is 5:24; 47:14; Jl 2:5; Nah 1:10; Sal 83:6-15; 1Co 3:12]</sup>  
 el tocón que es la casa de Esav. <sup>[12]</sup>  
 No quedará campos de grano en la casa de Esav, <sup>[ep 9,10,16]</sup>  
 porque YAHWEH ha hablado. <sup>[13]</sup>
- 19 Aquellos en el Neguev reposeerán <sup>[Nu 24:18-19; Jos 15:21; Je 32:44; Am 9:12; Mal 1:4-5]</sup>  
 la montaña de Esav,  
 y aquellos en el Shefelah, <sup>[Jos 13:2-3; 15:33,45-46; Jue 1:18-19; Is 11:13-14; Ez 25:16;]</sup>  
 la tierra de los Plishtim; <sup>[Am 1:8; Sof 2:4-7; Zc 9:5-7]</sup>  
 ellos reposeerán el Monte Efrayim <sup>[2R 17:24; Esd 4:2,7-10,17; Sal 69:35; Je 31:4-6]</sup>  
 y el campo de Shomron, <sup>[Ez 36:6-12,28; 37:21-25; 47:13-21; 48:1-9]</sup>  
 y Binyamin ocupará Gilead. <sup>[Jos 13:25,31; 18:21-28; 1Cr 5:26; Je 49:1; Am 1:13; Mi 7:14]</sup>
- 20 Y éste será el dominio de la cautividad de los hijos de Yisra'el <sup>[Je 3:18; 33:26; Ez 34:12,13]</sup>  
 la tierra de los Kenaanim tan lejos como Tzarfat, <sup>[Os 1:10-11; Am 9:14-15; Zc 10:6-10]</sup>  
 y los cautivos de Yerushalayim en Separad <sup>[1R 17:9-10; Lu 4:26]</sup>  
 reposeerán las ciudades en el Neguev. <sup>[Je 13:19 32:44 33:13]</sup>
- 21 Entonces los victoriosos ascenderán al Monte Tziyon <sup>[14]</sup>

<sup>11</sup> Los profetas anteriores al cautiverio describían *el día de YAHWEH* como un día de juicio y condenación para Yisra'el (Is 2.1,12-22; Am 5.18-20; Sof 1.14-18). Pero después de la destrucción de Yerushalayim y de la deportación a Bavel, ese día se convirtió en objeto de esperanza para el pueblo de YAHWEH, ya que en él tendrían lugar su propia liberación y el juicio de las naciones, Jl 3.1-21. ¿Por qué la venganza de YAHWEH caería sobre las naciones gentiles? Edom no era la única nación que se alegró con la caída de Judá. Todas las naciones y los individuos serán juzgados por la forma en la que tratan al pueblo de YAHWEH. Algunas naciones de la actualidad tratan al pueblo de YAHWEH en forma favorable, mientras que otras son hostiles hacia ellos. YAHWEH juzgará a todas las personas de acuerdo con la forma en la que traten a los demás, especialmente a los creyentes (Re 20.12-13). Yahshúa dijo esto en Mt 25.31-46.

<sup>12</sup> Los v 18 y 19 enseñan con términos lo más sencillo posibles, que el pueblo Judío nunca conseguirá conquistar a los Palestinos, a los Árabes, a los Edomim los hijos de Esav, hasta que se reúnan con un mismo corazón, un mismo *ruaj* y acuerdo, con un ejército masivo, mediante la reconciliación del Yisra'el Judío con el Yisra'el Efrayim. ¡Mientras nos empeñemos en no reconocer esta ecuación victoriosa de alianza en el *ruaj* y militar, como lo hizo Ya'akov, como lo hizo el Sh'muel y, como en cierto sentido, lo hace el gobierno del Estado de Yisra'el nosotros (los creyentes) continuaremos luchando y debatiéndonos entre nosotros mismos, sobre el tema de quién es el verdadero Yisra'el en lugar de que ambos campos reconozcan a la otra casa también como legítimos herederos en Yisra'el! Solamente un Yisra'el reunido en estos últimos días de la humanidad podrá derrotar a las nefastas fuerzas del Islam y de Edom.

<sup>13</sup> Yahudáh Macabeo derrotó a los Edomim en 185 AEC. La nación ya no existía en el primer siglo EC. En el tiempo de la profecía de Obadyah, pudo haber parecido que Edom sobreviviría más que Yahudáh. Pero Edom se desvaneció y Yahudáh sigue existiendo. Esto demuestra la absoluta certeza de la Palabra de YAHWEH y del castigo que aguarda a todos los que han maltratado a los hijos de Yisra'el

para tomar venganza contra el Monte Esav  
y el Reino pertenecerá a *YAHWEH*.

### **Comentarios finales:**

Lavan el Arameo o en algunas Biblias el Sirio, que es lo mismo. El trató de destruir a mi padre. [Mi padre era un nómada de Aram donde Lavan el Arami trató de destruir a mi padre (De 26:5)]  
¿Quién era "mi padre"? Ya'akov, él cambió sus jornales 10 veces, le cambió esposas, etc. Lavan es el Arameo. Y después el *ruaj* de Lavan es lo que conocemos como Roma o Esav/Edom. ¡También debemos acordarnos que los Romanos son descendientes de Esav! El carácter de Esav es el de adoración religiosa licenciosa que es una excesiva sofisticación de las prácticas religiosas salvajes. Esta será una religión de mercadeo, en otras palabras, los sacerdocios serán vendidos, la "salvación" tendrá una etiqueta de precio, uno puede pagar su camino hacia la "vida eterna," todo esto mezclado con la sexualidad permisiva. ¿Suena esto familiar? "En la literatura rabínica, Roma es referida por varias designaciones – Edom, Esav, Amalek, Seir, Tiro; el reino culpable; el gobierno licencioso; el cuarto imperio; y otros epítetos, en su mayoría denigratorios. Es comparado, entre otras cosas, al puerco y al águila. Yishmael, Esav, Roma, Roma es catolicismo y sus hijas son el cristianismo, el Islam, y todas las religiones hechas por el hombre; Yerushalayim de abajo, Mesiánicos anti-dos casas, todo lo mismo, están caminando con el *ruaj* de Esav/Roma/Edom. ¿Por qué? Porque tienen mucho que perder. ¿Por qué los Mesiánicos que están en contra de la reunión de las dos Casas de Yisra'el tienen mucho que perder si las dos casas se reúnen? ¿Por qué? Porque está descrito en el verso 18. Por tanto, tan pronto como las Dos Casas de Yisra'el, Yahudáh y Efrayim, se conviertan en una de acuerdo a Yejezkel 37, Esav es un tocón, aquellos que odian la reunión de las Dos Casas están apoyando la agenda de Esav porque ellos saben que cuando las Dos Casas se conviertan en una, Esav será un tocón y no quedará nada y ellos sufrirán lo mismo que Esav, ellos tienen mucho que perder.  
Ver estudios "Limpio e Inmundo" en el CD ROM o la página web de Hora Mesiánica:  
[www.geocities.com/horamesianica](http://www.geocities.com/horamesianica)

---

<sup>14</sup> Edom es un ejemplo de todas las naciones que son hostiles con *YAHWEH*. Nada puede romper la promesa de *YAHWEH* de proteger a su pueblo de la destrucción total. En el libro de Abdías vemos cuatro aspectos del mensaje de *YAHWEH* acerca del juicio: (1) el mal ciertamente será castigado; (2) los que son fieles a *YAHWEH* tienen la esperanza de un nuevo futuro; (3) *YAHWEH* es Soberano en la historia de la humanidad; (4) el propósito final de *YAHWEH* es establecer su Reino Eterno con Yisra'el. Los Edomim habían sido crueles con el pueblo de *YAHWEH*. Eran arrogantes y soberbios, y se aprovechaban de las desgracias ajenas. Cualquier nación que maltrate al pueblo de *YAHWEH* será castigada, a pesar de lo invencible que parezca  
Jue 2:16 3:9; 2R 13:5; Is 19:20; Jl 2:32; Mi 5:4-9; Zc 9:11-17; 10:5-12; Da 12:3; 1T 4:16; Ya 5:20/ Sal 149:5-9; Da 7:27; Lu 22:30; 1Co 6:2-3; Re 19:11-13; 20:4/Is 9:6,7; 7:14,27; Zc 14:9; Sal 2:6-9; 22:28; 102:15; Da 2:35,44; Mt 6:10,13; Lu 1:32-33; Re 11:15; 19:6.